



450100-03330
PTO/SB 106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

COPY OF PAPERS
ORIGINALLY FILED

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先として図面は、私の氏名の後に記名された通りである。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name:

下記の名称の発明について、特許出願図面に記名され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記名されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記名されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.

OPTICAL MULTILAYER STRUCTURE, OPTICAL SWITCHING DEVICE, AND IMAGE DISPLAY

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の図がチェックされている場合は、この限りでない：

☒ was filed on July 2, 2001
as United States Application Number of 09/897,571
PCT International Application Number
_____ and was amended on
_____ (if applicable).

☐ _____ の日に出願され、
この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、
_____ であり、且つ
_____ の日に修正された出願（緩合する場合）

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、上記の修正によって修正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

私は、発明規則第37条第1.56に規定されている、特許性について重要な開示を図示する図面があることを認める。

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

日本語宣言書

私は、ここに、以下に記した外国での特許出願または発明特許の
出願、または特許出願の少なくとも一通を指定している特許出願第
35100369号(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)
(b)項又は同第365条(b)項に基いて特許を主張するとともに、
特許を主張する本出願の出願日より前の出願日を有する外国での
特許出願または発明特許の出願、またはPCT国際出願については、
いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2000-200882
(Number)
(番号)

Japan
(Country)
(国名)

2000-202831
(Number)
(番号)

Japan
(Country)
(国名)

2000-219599
(Number)
(番号)

Japan
(Country)
(国名)

(Number)
(番号)

(Country)
(国名)

(Number)
(番号)

(Country)
(国名)

(Number)
(番号)

(Country)
(国名)

私は、ここに、下記のいかなる外国特許出願についても、その米
国特許第35100369号(a)項の利益を主張する。

(Application No.)
(出願番号)

(Filing Date)
(出願日)

私は、ここに、下記のいかなる外国出願についても、その米国特
許第35100369号(a)に基いて特許を主張し、又米国を指定するい
かなるPCT国際出願についても、その同第365条(a)に基いて特許
を主張する。また、本出願の特許請求の範囲の全口が、米国特許
第35100369号(a)に規定された範囲で、先行する外国出願又は
PCT国際出願に開示されていない場合には、その先行出願の
出願日と本国内出願日またはPCT国際出願日との間の期間中に入
手られた特許で、特許第35100369号(a)に規定された特許
に開示された内容について開示内容があることを承認する。

(Application No.)
(出願番号)

(Filing Date)
(出願日)

私は、ここに、開示された私自身の知識に照らして、本出願が真実であり、
且つ新規と信ずることに基づく特許が、真実であると信じられること
を宣言し、さらに、特許に虚偽の記述などを行った場合は、米国特許
第181001001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方
により処罰され、またそのような虚偽による特許の記述は、本出願
またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に同様に生
ずることを取戻した上で特許が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code,
Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or
inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application
which designated at least one country other than the United States listed
below and have also identified below, by checking the box, any foreign
application for patent or inventor's certificate or PCT international
application having a filing date before that of the application for which
priority is claimed.

Priority Not Claimed

特許を主張しない

3 July 2000
(Day/Month/Year Filed)

☐

4 July 2000
(Day/Month/Year Filed)

☐

19 July 2000
(Day/Month/Year Filed)

☐

(Day/Month/Year Filed)

☐

(Day/Month/Year Filed)

☐

(Day/Month/Year Filed)

☐

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section
119(c) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.)
(出願番号)

(Filing Date)
(出願日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section
120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT
international application designating the United States, listed below and,
insofar as the subject matter of each of the claims of this application is
not disclosed in the prior United States or PCT International application
in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States
Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is
material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal
Regulations, Section 1.56 which became available between the filing
date of the prior application and the national or PCT international filing
date of application.

(Status: Patented, Pending, Abandoned)
(状態: 特許許可、待出中、放棄)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge
are true and that all statements made on information and belief are
believed to be true; and further that these statements were made with the
knowledge that willful false statements and the like so made are
punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title
18 of the United States Code and that such willful false statements may
jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

日本語宣言書

委任状：私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

書類送付先

直通電話連絡先：(氏名及び電話番号)

唯一または第一発明者氏名

発明者の署名

日付

住所

国籍

郵便の宛先

第二共同発明者がいる場合、その氏名

第二共同発明者の署名

日付

住所

国籍

郵便の宛先

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

WILLIAM S. FROMMER, Registration No. 25,506 and
DENNIS M. SMID, Registration No. 34,930

Send Correspondence to:
WILLIAM S. FROMMER, Esq.
c/o FROMMER LAWRENCE & HAUG LLP
745 Fifth Avenue
New York, New York 10151

Direct Telephone Calls to: (212) 588-0800
To the attention of: **WILLIAM S. FROMMER**

Full name of sole or first inventor

Hiroichi ISHIKAWA

inventor's signature

Date


Residence

October 28, 2001

Kanagawa, Japan

Citizenship

Japan

Post Office Address:

Sony Corporation
7-35 Kitashinagawa 6-Chome
Shinagawa-Ku, Tokyo 141, Japan

full name of second joint inventor, if any

Second Inventor's signature

Date

Residence

Citizenship

Post Office Address

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors)